



# A C H I Z I Ţ I I P U B L I C E

CONTRACT Nr. \_\_\_\_\_

de achiziționare **Sistem radiografic intraoral**

Cod CPV: 33111000-1

“20” septembrie 2019

mun. Chişinău  
(localitatea)

Furnizorul de bunuri	Autoritatea contractantă
<p>SRL SAJIN- MED, (denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației) reprezentată prin director, Sajin Alexandru (funcția, numele, prenumele) care acționează în baza <u>Statutului</u>, (statut, regulament, hotărâre etc.) denumit(a) în continuare <i>Vînzător</i></p> <hr/> <p>— (se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat) pe de o parte,</p>	<p><b>ÎM Centrul stomatologic Municipal Chişinău,</b> (denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației) reprezentată prin <b>Director Valeriu GOBILA,</b> (funcția, numele, prenumele) care acționează în baza Statutului Întreprinderii, (statut, regulament, hotărâre etc.) denumit(a) în continuare <b>Beneficiar</b> <u>_____IDNO 1015600014860_____</u>, (se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat) <b>Nr 310517 din 04.02.2015</b></p>

ambii (denumiți(te) în continuare *Părți*), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:  
Achiziționarea **Sistem radiografic intraoral** denumite în continuare Bunuri, conform procedurii de achiziții publice de tip Cerere ofertă de preț nr. Nr: ocds-b3wdp1-MD-1566566179934 din 03 septembrie 2019, în baza deciziei grupului de lucru al Cumpărătorului/Beneficiarului nr. 4 din „, 9” septembrie 2019.

- Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:
  - Specificația tehnică;
  - Specificația de preț;
  - Garanția de bună execuție – 5% (copia ordinului de plată/scrisoare bancară)*
- Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.
- În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător/beneficiar, Vînzătorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului/beneficiarului Bunurile și să înlătore defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

- d. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească Vânzătorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătită conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

## **1. Obiectul Contractului**

1.1. Vânzătorul își asumă obligația de a livra Bunurile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă, la rîndul său, să achite și să recepționeze Bunurile de Vânzător.

1.3. Calitatea Bunurilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

1.4. Termenele de garanție [*valabilitate, după caz*] a Bunurilor sînt indicate în Specificație.

## **2. Termeni și condiții de livrare**

2.1. Livrarea Bunurilor se efectuează de către Vânzător în termen de 15 zile de la atribuirea contractului AAP .

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor include:

- *Facture fiscală*
- *Actul de predare primire*
- *Certificatele de calitate*
- *Manualele de serviciu*

2.3. Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2 se vor prezenta Cumpărătorului cel tîrziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea bunurilor se consideră încheiată în momentul în care sînt prezentate documentele de mai sus.

## **3. Prețul și condiții de plată**

3.1. Prețul Bunurilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: **237 000,00 (două sute treizeci și șapte mii lei 00 bani ) lei MD.**

*(suma cu cifre și litere)*

3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate va efectua în lei moldovenești.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi: în termen de 15 zile lucrătoare de la prezentarea documentelor specificate p2.2.

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vânzătorului indicat în prezentul Contract.

## **4. Condiții de predare-primire**

4.1. Bunurile se consideră predate de către Vânzător și recepționate de către Cumpărător dacă:

- a) cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor și graficul livrării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;
- b) calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație;
- c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.

4.2. Vânzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vânzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în

punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

## **5. Standarde**

5.1. Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.

5.2. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

## **6. Obligațiile părților**

6.1. În baza prezentului Contract, Vânzătorul se obligă:

a) să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;

b) să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 1 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;

c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător [destinatar, după caz], în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de pînă la recepționarea lor de către Cumpărător [destinatar, după caz].

6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:

a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

b) să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectînd modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

## **7. Forța majoră**

7.1. Părțile sînt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pămînt, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai tîrziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.

7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

## **8. Rezilierea**

8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral de către:

a) Cumpărător în caz de refuz al Vânzătorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;

b) Cumpărător în caz de nerespectare de către Vânzător a termenelor de livrare stabilite;

c) Vânzător în caz de nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor;

d) Vânzător sau Cumpărător în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Partea inițiatoare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 3 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 3 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițiatoare va iniția rezilierea.

## **9. Reclamații**

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sînt înaintate Vînzătorul la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vînzătorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor livrate sînt înaintate Vînzătorului în termen de 1 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Vînzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 2 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vînzătorul este obligat, în termen de 3 zile, să livreze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Vînzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întîrziere sînt suportate de partea vinovată.

## **10. Sancțiuni**

10.1. Forma de garanție de bună executare a contractului agreată de Cumpărător este, stipulată FDA în cuantum de 5% din valoarea contractului.

10.2. Pentru refuzul de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1., în caz contrar Vînzătorul suportă o penalitate în valoare de 5 % din suma totală a contractului.

10.3. Pentru livrarea cu întîrziere a Bunurilor, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1 % din suma Bunurilor nelivrate, pentru fiecare zi de întîrziere, dar nu mai mult de 5 % din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care întîrzierea depășește 10 zile, se consideră ca fiind refuz de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract și Vînzătorului i se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1.

10.4. Pentru achitarea cu întîrziere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,05% din suma Bunurilor neachitate, pentru fiecare zi de întîrziere, dar nu mai mult de 2% din suma totală a prezentului contract.

## **11. Drepturi de proprietate intelectuală**

11.1. Furnizorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricăror:

- a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și
- b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

## **12. Dispoziții finale**

12.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

12.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

12.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe

care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

12.5. Prezentul Contract este întocmit în două exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, cîte un exemplar pentru Vînzător, Cumpărător.

12.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare la data înregistrării la Trezoreria de Stat a Ministerului Finanțelor, în cazul în care sursele financiare se alocă din bugetul de stat/bugetul local, sau la data semnării sau la o altă dată ulterioară indicată în acest contract în cazul în care gestionarea surselor financiare nu se efectuează prin intermediul sistemului trezorerial.

12.7. Prezentul contract este valabil pînă la **31 decembrie 2019**.

12.8. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al părților și se consideră semnat la data aplicării ultimei semnături de către una din părți.

12.9. Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

### **13. Datele juridice, poștale și bancare ale Părților**

#### **SRL ‘‘ SAJIN-MED’’**

Adresa poștală: mun Chișinău, str.

Tricolorului 37 of 5

Telefon: 069088388

Cont de decontare:

**MD15ML000000002251901327**

Banca: **BC MOLDINDCONBANK  
SA fil Negruzzi**

Adresa poștală a băncii: **mun  
Chișinău bd. Negruzzi 2**

Cod: **MOLDMD2X301**

Cod fiscal: **1014600036043**

#### **ÎM Centrul Stomatologic Municipal Chișinău**

Adresa poștală: **mun. Chișinău bd**

**Negruzzi 3/2**

Telefon: **022271408**

Cont de decontare:

**MD08ML000000002251801155**

Banca: **BC MOLDINDCONBANK SA fil  
Negruzzi**

Adresa poștală a băncii: **mun Chișinău bd.  
Negruzzi 2**

Cod: **MOLDMD2X301**

Cod fiscal: **1015600014860**

#### **Semnăturile părților**

#### **SRL ‘‘ SAJIN-MED’’**

Semnătura autorizată:

L.Ș.

#### **ÎM Centrul Stomatologic Municipal Chișinău**

**Director**

**Valeriu GOBJILA**

L.Ș.

## Specificații de preț (F 4.2)

<b>Cod CPV</b>	<b>Denumirea bunurilor și/sau a serviciilor</b>	<b>Unitatea de măsură</b>	<b>Cantitatea</b>	<b>Preț unitar (fără TVA)</b>	<b>Preț unitar (cu TVA)</b>	<b>Suma fără TVA</b>	<b>Suma cu TVA</b>	<b>Termenul de livrare/prestare</b>
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	<b>Bunuri</b>							
33100000-1	<b>Sistem radiografic intraoral</b>	buc	2	98 750,00	118 500,00	197 500,00	237 000,00	Conform cerintelor solicitate
	<b>TOTAL</b>					<b><u>197 500,00</u></b>	<b><u>237 000,00</u></b>	

Vinzator  
Director \_\_\_\_\_

Beneficiar  
Director \_\_\_\_\_

## Formularul 4.1 (Specificatii Tehnice)

Cod CPV	Denumirea bunurilor și/sau a serviciilor	Modelul articolului	Țara de origine	Producătorul	Specificarea tehnică deplină solicitată de către autoritatea contractantă	Specificarea tehnică conform echipamentului oferit SAJIN-MED SRL	
1	2	3	4	5	6	7	
	<b>Bunuri</b>						
33100000-1	Sistem radiografic intraoral	EzRay Air W (VEX-S300W) + EzSensor	Coreia	VATECH GLOBAL	Conform cerintelor solicitate	<p>Descriere:</p> <p>Unitățile radiografice dentare sunt utilizate pentru imagistica dentiției, anatomia individuală a dintelui (coroană, gât, rădăcină) și alte probleme dentare.</p> <p>Radiografia intraorală necesită filmul dentar sau senzorul digital pentru a fi plasate în interiorul gurii pacientului pentru imagistica ocluzală, periapicală, etc.</p>	
						Parametrul	Specificatia
						Tub anod de raze X, tip	stationar cu montare pe perete
						Filtrare totala , mm Al	2,0 mm Al
						Capacitate de incalzire,HU	8000-30000
						Stocare termică anod, J	4300 J
						Disipare termică anod, W	100 W
						Dimensiunea spotului focal, mm	0.4 mm

						Generator de raze X, tip	AC/DC
						Gama kV	65kV
						Gama mA	3-4 mA
						Timpul de expunere, sec	0.02-0,5 sec
						SID (dimensiune conuri), mm	200-300 mm
						Lungime braț orizontal	450 mm
						Rotatie x-ray tube, grade	320 grade
						Panou de control Digital integrat pe tubul radiologic	Da,digital
						Regim de lucru manual/automat	da
						Afisarea unghiului de pozitionare pe panoul digital	da
						Miner integrat pentru pozitionare	Da
						Alimentare , V	220-240 V, 50 Hz
						Film și Detector digital	ambele
						Detector digital	
						Tipul detectorului	CMOS
						Tehnologia transmiterii datelor	USB, Ethernet, Wireless
						Timpul de procesare si afisare, sec	4 sec
						Marime pixel, 19 μm	Da,
						Dimensiune detector,mm	29x40 mm
						Geometria detectorului	Colțuri superioare retezate (pentru a permite accesul în zonele greu accesibile și reducerea durerii)



						<p>Accesorii:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>-Husă de protecți din silicon p/u detector;</li> <li>- Holder p/u detector;</li> <li>-Software;</li> <li>- set huse igienice 100 buc;</li> </ul>	
--	--	--	--	--	--	---	--

Vinzator  
 Director\_\_\_\_\_

Beneficiar  
 Director\_\_\_\_\_